

#FoT-694: <再翻訳>の表記／Notation of <Retranslation>

<Translated 31/May/2022>

<Retranslation> is a notation that is given to submissions that are re-translations of entities that have been translated in the past mainly. These posts may be revisions or reboots of earlier works, as well as references to other aspects of the work in the description.

<再翻訳>は、主に過去に翻訳した存在を改めて翻訳した投稿に付けられる表記である。これら投稿には、以前の作品の修正、リブートその他、説明文における別角度からの言及等が為されたものとなっている。

Category: 技法的翻訳について／翻訳の種類。

Attribute: C.R.O.S.

Whereabouts: ある地点／道半ば【aCP-MdW】

Appendix: タイトルに＜再翻訳＞＜Retranslation＞が入っている以外は＜＞無記名の投稿と形式は同様です。